

**M. l'Orateur:** Puis-je prendre un moment pour remercier le premier ministre (M. Trudeau) pour les vœux si généreux qu'il vient d'offrir à l'Orateur, et pour remercier tous les députés qui, ces derniers jours, ont eu l'amabilité de me présenter leurs souhaits. C'est à mon tour de souhaiter à mes collègues, au

nom de la population du Canada, un Noël très joyeux et une nouvelle année qui leur apporte en abondance santé, bonheur et succès dans leurs travaux.

(La motion est adoptée et la séance est levée à 8 h 15 du soir.)

---

(FIN DU VOLUME II)